



DER Holzhausener



Informationsblatt für Holzhausen

Jahrgang 11 • Ausgabe 5 • Freitag, den 6. Mai 2016

Tanztee
 Freitag, 27.05.2016
 Berggut Holzhausen
 Zuckelhausener Ring 17b
 bei der Feuerwehr
 Einlass 19 Uhr
 Mit Sektempfang!
 (der frühe Vogel bekommt'n Schwips)
 Nichts wie hinein
 in den edlen Zwirn!
 1 Abend
 4 Kapellen
 25 Jahre Orchester Holzhausen
 Zum Auftakt des Jubiläums-Wochenendes
 Mit dabei: das Orchester Liebertwolkwitz, die coole James-Last-Kombo
 & eine geheimnisvoll namenlose Brasskapelle.
 Für das leibliche Wohl ist auch gesorgt:
 Die Freiwillige Feuerwehr löscht den Durst und bemannt den Grill!
 Außerdem legt auf: DJ Duck
EINTRITT FREI

Lesen Sie heute ...



Nachlese zum Holzhausener
Frühjahrsputz vom 16. April

3



Neues aus dem Kinder- und
Jugendfreizeitzentrum Holzhausen

6



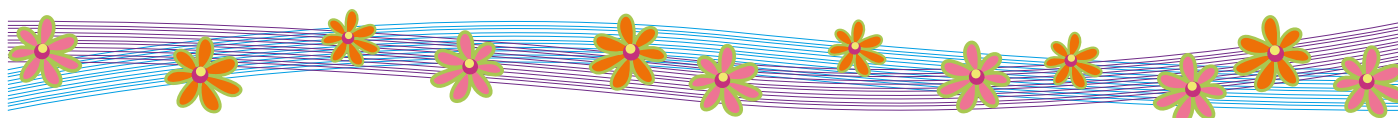
Tischtennis in Holzhausen

9



Tag der offenen Tür in der Kat-
zenresidenz Mölkau

9



Aus dem Ortschaftsrat

Rückblick auf die 17. ordentliche Sitzung des Ortschaftsrates am 12.04.2016

Liebe Holzhausener,

wenn es darum geht, der Willkür der Stadtverwaltung zu begegnen, ist sich der Ortschaftsrat einig. So geschehen in der April-Sitzung. Gemeinsam mit Vertretern der Grundschule und der Ortsvorsteherin von Engelsdorf wurde durch einstimmigen Widerspruch zur geplanten Zusammenlegung der Grundschulbezirke Engelsdorf und Holzhausen ein klares Zeichen an die Stadt Leipzig gesendet. Aber der Reihe nach.

Die Sitzung begann mit der Vereidigung eines neuen Ortschaftsrats-Mitgliedes - Frau Dr. Pohl. Vielen bekannt durch ihre regelmäßigen Veröffentlichungen im Ortsblatt unter der Rubrik „Heilende Pflanzen vor unserer Haustür“, aber auch als bereits gestandene ehemalige Ortschaftsrätin, tritt sie die Nachfolge ihres aus gesundheitlichen Gründen ausgeschiedenen Parteigenossen Klein an.

Nach Bestätigung des Protokolls der März-Sitzung wurde durch Ortsvorsteher Raqué der Sachstand zu offenen Punkten der letzten Sitzungen vorgetragen.

Dies betraf zum einen die mit rot-rot-grüner Mehrheit beschlossene Ablehnung des Stadtrates zu unserem Antrag auf Prüfung bezüglich Schaffung eines P & R-Parkplatzes in der Nähe der Endhaltestelle der Linie 15, zum anderen wurde bekannt gegeben, dass dies die vorerst letzte Sitzung des Ortschaftsrates in den Räumen des ehemaligen Gemeindeamtes sei. Künftig werden die Sitzungen in der Aula der Grundschule Holzhausen stattfinden.

Des Weiteren berichtete Herr Raqué über langfristige Pläne der Stadt, die Kleinpösnaer Straße in den Leipziger Fahrradnetz-Plan aufzunehmen. Schneezäune könnten dort allerdings nicht gestellt werden, da die Kleinpösnaer Straße vom Winterdienst nicht erfasst sei, so die Antwort der Stadtverwaltung auf unsere diesbezügliche Anfrage. Falls Sie den logischen Zusammenhang in dieser Antwort suchen - wir haben ihn auch nicht finden können.

Abschließend zum Sachstand der offenen Punkte merkte Frau Dr. Pohl noch an, dass das Amtsblatt auch nach bereits erfolgtem Hinweis an die Stadt im Bereich des Krausewäldchens offenbar wieder nicht verteilt worden sei. Ortsvorsteher Raqué wird noch einmal bei der Stadt monieren.

Zwei Vertreter der Stadt stellten zum Tagesordnungspunkt „Straßenbenennungen im SPRIÖ-Park“ den aktuellen Sachstand vor. Es wurde vorgetragen, dass zur besseren Orientierung im Areal Straßennamen notwendig seien. Die bereits vor einem Jahr vom Ortschaftsrat beschlossenen Vorschläge wurden allerdings als „zu beliebig“ verworfen, ebenso wie der Ende vergangenen Jahres gestellte Änderungsbeschluss, eine Straße nach Dieter Teich, dem 1. Opfer des gewaltsam niedergeschlagenen Volksaufstandes vom 17. Juni 1953, zu benennen.

Frau Dr. Pohl merkte an, dass die vom Ortschaftsrat kommenden Namen „Zur alten Ziegelei“ und „Sprio-Ring“ sehr wohl einen eindeutigen Bezug zum Standort bieten würden und keineswegs „beliebig“ seien. Die Kollegen der Stadt werden dies bei der weiteren Namens-Suche berücksichtigen und den Ortschaftsrat weiter über den Stand der Dinge informieren. „Gut Ding will Weile haben“, so offenbar deren Devise. Falls Sie, liebe Holzhausener, weitere Ideen zur Namensgebung im Sprio-Gewerbegebiet haben, lassen Sie es uns wissen!

Zweifelloos den Höhepunkt der Sitzung bildete, wie eingangs bereits erwähnt, die Diskussion um den Schulentwicklungsplan in seiner Fortschreibung 2016.

Grundsätzlich stellt dieser einen erheblichen Schülerzuwachs in den vergangenen Jahren fest und ermittelt daraus einen Bedarf an notwendigem kommunalen Neubau von Schulen. Anwesend zum Thema waren neben den Vertretern der Stadt auch die Ortsvorsteherin von Engelsdorf, Frau Opitz, die Schulleiterin sowie die Elternsprecherin der Grundschule Holzhausen, Frau Wolff und

Frau Oehme, und Frau Maciejewski vom Stadtelternrat Leipzig. Nach Vorstellung des mehr als 400 Seiten umfassenden Papiers durch Frau Riedel vom Amt für Jugend, Familie und Bildung entbrannte sogleich eine heftige Diskussion um die geplante Zusammenlegung der Grundschulbezirke Engelsdorf und Holzhausen, die sowohl von der Engelsdorfer, als auch von der Holzhausener Grundschule aus verschiedenen Gründen, hauptsächlich jedoch aufgrund jetzt schon absehbarer Kapazitätsprobleme an beiden Einrichtungen und unzumutbarer Schulwege, energisch abgelehnt. Aus Sicht des Stadtelternrates basieren die zugrundeliegenden Statistiken zudem auf falschen Zahlen.

Obwohl der Schulentwicklungsplan dem Ortschaftsrat nur „zur Kenntnis“ vorlag, wurde einstimmig der Beschluss gefasst, sich der Auffassung der Grundschulen sowie des Ortschaftsrates Engelsdorf anzuschließen und der geplanten Zusammenlegung zu widersprechen.

Als nächster Punkt standen ausstehende Ersatzpflanzungen in Holzhausen zur Debatte. Herr Zschommler berichtete in diesem Zusammenhang, dass Ersatzpflanzungen als Auflage zum Ausbau der ehemaligen B 186 unter anderem in der Kärnerstraße angeordnet gewesen seien, die jedoch nie ausgeführt wurden. Nachdem der Ortschaftsrat erst kürzlich die Information vom Amt für Stadtgrün und Gewässer erhalten hatte, dass keine Ausgleichsmaßnahmen in Holzhausen geplant sind, fragt Ortsvorsteher Raqué noch einmal vor diesem Hintergrund bei der Stadt den Sachstand ab.

Des Weiteren berichtet OR Zschommler von der Verfüllung der vor einigen Jahren hergestellten, aber offenbar nicht funktionsfähigen Entwässerungsschleuse im Bereich der Kreuzung Hauptstr./ Stötteritzer Landstraße, die unter anderem durch die Anwohner mitfinanziert wurde. Eine entsprechende Anfrage wird an den AZV Parthe gestellt.

Unter „Sonstiges“ wurde eine Bürgerbeschwerde aus der Siedlung Kesselgrund aufgegriffen. Die umliegenden Felder sowie der Straßenrand der Kleinpösnaer Straße leiden unter ständiger Überflutung, deren ihre Ursache offenbar in einer zerstörten Entwässerungsleitung liegt.

Auch dieses Thema wird der Ortschaftsrat umgehend bei der Stadt mit der Aufforderung zur Nachbesserung platzieren.

Die Einwohnerfragestunde begann mit Terminverkündungen des Jugendclubs (08.05. Muttertag mit Aufruf zur Kuchenspende, 13.08. Tag der offenen Tür, 27.08. Street Soccer Turnier) sowie einem Hinweis auf die in diesem Jahr stattfindende „260-Jahr-Feier“ vom 27. bis 29. Mai. Nähere Informationen hierzu entnehmen Sie bitte den Beiträgen der jeweiligen Vereine.

Eine besorgte Bürgerin äußerte Bedenken zum Zustand der Straße in der Colmbergsiedlung, die durch fortwährende Erosion durch fehlende Felldraine immer wieder beschädigt wird. Zu diesem Thema sollen die Eigentümer der angrenzenden Felder sowie Vertreter der Stadt Leipzig in die Mai-Sitzung eingeladen werden.

Die nächste Sitzung findet am Dienstag, dem 10. Mai 2016 um 19:30 Uhr in der Aula der Grundschule Holzhausen statt.

Termine der nächsten Sitzungen zum Vormerken (jeweils der zweite Dienstag im Monat): 14. Juni, 12. Juli, 13. September.

Sie erreichen den Ortschaftsrat jederzeit per E-Mail unter mitglieder@or-holzhausen.de

*Es grüßt Sie herzlich
Ihr Uwe Kotalla*

Geburtstage im Mai

*Du bist so jung wie deine Zuversicht,
so alt wie deine Zweifel,
so jung wie deine Hoffnung,
so alt wie deine Verzagtheit.*

Albert Schweitzer

*Der Ortschaftsrat Holzhausen sendet
folgenden Jubilaren sowie allen
Holzhausener Bürgern, die im Mai
Geburtstag haben, herzliche Glückwünsche!*

am 07.05. Herr Josef Felbermeier	zum 95. Geburtstag
am 09.05. Frau Erna Pallmann	zum 95. Geburtstag
am 23.05. Frau Erika Grigat	zum 90. Geburtstag
am 05.05. Frau Gertraude Riedeberger	zum 85. Geburtstag
am 11.05. Frau Hildegard Heideck	zum 85. Geburtstag
am 14.05. Frau Siglinde Bornmann	zum 85. Geburtstag
am 28.05. Frau Suse Rudat	zum 85. Geburtstag
am 09.05. Herr Herbert Wischnowski	zum 80. Geburtstag
am 23.05. Herr Horst Könze	zum 80. Geburtstag
am 26.05. Frau Edela Ley	zum 80. Geburtstag
am 27.05. Herr Fritz Schirrmeister	zum 80. Geburtstag
am 28.05. Herr Werner Wermann	zum 80. Geburtstag
am 30.05. Herr Peter Hoffmann	zum 80. Geburtstag
am 01.05. Herr Peter Werner	zum 75. Geburtstag
am 01.05. Herr Dr. Gerald Wiemers	zum 75. Geburtstag
am 02.05. Herr Hans-Georg Nietsch	zum 75. Geburtstag
am 02.05. Frau Waltraud Rüger	zum 75. Geburtstag
am 03.05. Frau Kristina Schlabe	zum 75. Geburtstag
am 04.05. Herr Günther Jarrath	zum 75. Geburtstag
am 08.05. Herr Stefan Reiß	zum 75. Geburtstag
am 10.05. Frau Marlis Jossa	zum 75. Geburtstag
am 11.05. Herr Peter Dietz	zum 75. Geburtstag
am 11.05. Frau Brigitte Schulze	zum 75. Geburtstag
am 13.05. Herr Heinz Wolf	zum 75. Geburtstag
am 14.05. Herr Jochen Poitz	zum 75. Geburtstag
am 15.05. Herr Horst Vogel	zum 75. Geburtstag
am 16.05. Frau Helga Heidtke	zum 75. Geburtstag
am 19.05. Frau Steffi Müller	zum 75. Geburtstag
am 21.05. Frau Ursula Leonhardt	zum 75. Geburtstag
am 29.05. Frau Ingeburg Schwotzer	zum 75. Geburtstag
am 31.05. Frau Brigitte Hüge	zum 75. Geburtstag
am 12.05. Herr Richard Müller	zum 70. Geburtstag
am 30.05. Frau Heidi Ockon	zum 70. Geburtstag

Hinweis auf das Widerspruchsrecht: gegen eine Veröffentlichung Ihres Jubiläums können Sie Widerspruch einlegen. Der Widerspruch ist bis zehn Werktage vor Redaktionsschluss beim Bürgeramt einzulegen, damit dieser in der nächsten Ausgabe Berücksichtigung finden kann.

Sofern keine Auskunftssperre im Bürgeramt beantragt wurde, erfolgt die Gratulation an dieser Stelle zu folgenden Geburtstagen: ab dem 70. alle 5 Jahre, ab dem 100. Geburtstag jährlich.

Nachlese zum Holzhausener Frühjahrsputz vom 16. April



Auch in diesem Jahr rief die Stadt wieder zum „Leipziger Frühjahrsputz“ auf. Im Zeitraum vom 20. März bis 18. April waren alle Leipzigerinnen und Leipziger aufgerufen, sich daran zu beteiligen. Nachdem es in unserem Ortsteil in den vergangenen Jahren nur vereinzelte Aktionen gab, wurde diesmal vom Ortschaftsrat offiziell zum „Holzhausener Frühjahrsputz“ am 16. April eingeladen. Aufgerufen waren Vereine, Verbände sowie alle Bürgerinnen und Bürger, sich an diesem Tag um 9 Uhr auf dem Festgelände in der Arthur-Pohlenz-Straße zu treffen

und koordiniert unseren Ort in neuem Glanz erscheinen zu lassen. Zuvor gab es mehrere Aufrufe im Ortsblatt, sich an der Aktion zu beteiligen und dem Ortschaftsrat die schlimmsten „Dreckecken“ zu benennen, um am 16. April gezielt Hand anzulegen.

Soweit die Theorie - praktisch stellte sich die Aktion folgendermaßen dar: Der Aufruf des Ortschaftsrates, die „Dreckecken“ zu benennen, wurde mit einer einzigen Ausnahme ignoriert. Soweit - so gut, offenbar herrscht weitestgehend Ordnung und Sauberkeit in Holzhausen.

Am Morgen des 16. April versammelten sich auf dem Festplatz dann - naja - sagen wir eine Handvoll Menschen. Das entspricht in etwa 1 Promille unserer Einwohner - einer von Tausend. Wow.

Ziel der Frühjahrs-Putzaktion waren - dem ein(zig)en Hinweis folgend - der Emil-Altner-Weg und das Wäldchen an der Mühle. Beide Gebiete wurden von allerlei Untat und (vorwiegend in Plastiktüten verpacktem) Hundekot befreit. Das Wetter entsprach der Stimmung, und so war die Aktion bereits nach ca. 90 Minuten vorbei.

Wo waren all die Vereine und Verbände, die dem Aufruf desselben Ortschaftsrates zur Beantragung von „Brauchtumsmitteln“ ohne weitere Aufforderung gefolgt sind und an die vier Wochen zuvor insgesamt mehr als 12.000 Euro verteilt wurden? Heißt es nicht sogar in der Brauchtumsrichtlinie, die Vereine sollen - Zitat - „... sich an Gemeinschaftsveranstaltungen, die durch die Gemeinde initiiert werden, beteiligen.“?

Wo waren Sie, liebe Holzhausenerinnen und Holzhausener? „Enttäuschend“ ist wohl das richtige Wort, um den Holzhausener Frühjahrsputz 2016 auf den Punkt zu bringen. Nächstes Jahr wird alles besser ganz sicher!

Uwe Kotalla



Holzhausen hilft

Am Mittwoch, dem 14. April 2016, trafen sich Mitglieder der Initiative „Holzhausen hilft“, interessierte Bürger und erstmals Flüchtlinge aus dem Leipziger Umland im gut gefüllten Jugendclub Holzhausen.

Grundlage des Treffens war dabei ein Vortrag der beiden Studienabsolventen für Internationale Beziehungen, Lena Fritsche und Georg Salamon, zum Thema „Einführung zu Interkultureller Kompetenz – mit Fokus auf den arabischen Raum und die derzeitigen Hauptflüchtlingsländer Syrien, Irak und Afghanistan“.

Das Thema kam gewissermaßen theoretisch daher, indem z. B. näher erklärt werden musste, dass interkulturelle Kompetenz, die Fähigkeit ist, sich in kulturellen Überschneidungssituationen erfolgreich und kulturell angemessen verhalten zu können.

Schnell aber trafen Fragen wie „Wie sehen Araber (ein Sammelbegriff, den, so die Vortragenden, kein solcher für sich benutzt) die Deutschen, wie die Deutschen die Araber?“ auf ganz praktische Erfahrungen der Anwesenden aus Begegnungen mit Menschen aus dem arabischen Raum und der engagierte Vortrag wurde Anregung und sein Ende sogar Beute lebhafter Wortmeldungen.

Frau Brogatio vom Leipziger Flüchtlingsrat hatte ihre liebe Not, diese zu ordnen und teils auch zu relativieren, denn die geschilderten Eindrücke stammten zumeist aus sozial gesicherten Lebensumständen der Beteiligten, wie anlässlich langfristiger Arbeitseinsätze im Orient, von Studienabschnitten, Urlaub und Freundschaften ohne oder nur mit niedrigen Sprachbarrieren.

Und so ist das Fazit des Abends: die Hilfe für Flüchtlinge bedarf weiterreichender interkultureller und sozialer Kompetenzen und beiderseits ehrlicher Mühen.

Für die Initiative „Holzhausen hilft“, Wolfgang Zumpe

Anzeigen

■ **Vermiete** 47 m², vollsanierte **2-Raum-Altbaubwohnung** in Holzhausen; direkt vom Eigentümer; ruhige, grüne Lage.
Tel. 034297/48380

Vermiete in Holzhausen
2 RW im sanierten Altbau
46 m², EG, prov.frei
ab Juni, 210,- € + NK
Tel. 0174 / 3330368

Sozialstationen / Soziale Dienste
Leipzig und Umland gGmbH



Pflegedienst Holzhausen

Unsere Leistungen für Sie:

- Häusliche Kranken- und Altenpflege (bei Bedarf auch nachts)
- Ambulante Hauswirtschaftspflege
- Beratungsbesuche und soziale Betreuung
- Urlaubs- und Verhinderungspflege
- Vermittlung von Plätzen in den DRK - Altenpflegeheimen Taucha und Zwenkau
- Vermittlung von Essen auf Rädern

Ihr
Pflegedienstleiter
Florian Frommann
Hauptstraße 48g
04288 Leipzig

Telefon:
034297/48322

Wir verstärken unser Team!

bei Verlag + Druck LINUS WITTICH KG

Wir sind ein erfolgreiches und expandierendes Unternehmen im Verlagswesen und geben monatlich über 150 Amts- und Mitteilungsblätter für Städte und Gemeinden in Sachsen, Sachsen-Anhalt und Brandenburg sowie verschiedene Sonderpublikationen heraus.

Wir suchen für unseren Verlag in

Herzberg (Elster)

eine/n qualifizierte/n Mitarbeiter/in als

Mediengestalter/in

ab sofort

Die Aufgabenschwerpunkte

- Gestaltung, Layout, Umbruch von Sonderpublikationen sowie Amts- und Mitteilungsblättern
- Anzeigensatz und Textumbruch in der Zeitungsproduktion

Der/die ideale Bewerber/in

- hat eine abgeschlossene Berufsausbildung als Mediengestalter/in im Printbereich
- hat idealerweise Berufserfahrung in der Zeitungsproduktion, Anzeigensatz und der Erstellung von Sonderprodukten (Magazine, Flyer, Plakate)
- hat einen geübten Umgang mit InDesign CS5, Photoshop CS5, Illustrator CS5
- ist teamfähig, einsatzbereit und lernfähig

Eine vielseitige, herausfordernde Aufgabe wartet auf Sie.

Selbstverständlich sichern wir Ihnen absolute Diskretion zu. Zur Vorbereitung auf ein persönliches Gespräch mit Ihnen senden Sie bitte Ihre komplette Bewerbung an:

VERLAG + DRUCK
LINUS WITTICH
Heimat- und Bürgerzeitungen



z.Hd. Frau Schmidt

An den Steinenden 10 | 04916 Herzberg (Elster)

Tel. 0 35 35 / 4 89 - 1 90

E-Mail: a.schmidt@wittich-herzberg.de

Liebe Leser,

am 21. April war Tino Hemmann vom Engelsdorfer Verlag in unserer Bücherei zu Gast. Er las aus seinem gerade erschienenen Thriller „Wer bleibt Millionär“, einem Buch über die Abgründe der deutschen Mediengesellschaft. Es war für uns alle ein sehr unterhaltsamer Abend! Nun möchte ich Ihnen wieder einige interessante Bücher vorstellen, die Sie jederzeit ausleihen können. Viel Spaß beim Lesen!

Eckehard Langnäse

Klein, Gerda W.

Nichts als das nackte Leben

Weltbild Verlag, Augsburg 1999, 372 S.

Die Autorin schreibt über ihre schlimmen Erlebnisse nach dem Einmarsch der deutschen Wehrmacht in Polen. Sie wird von ihrer Familie getrennt und muss in verschiedenen Arbeitslagern für die deutsche Rüstungsindustrie schuften. Im Mai 1945 wird sie von einem amerikanischen Leutnant gerettet, der sie später heiratet.

Joschi, Dinkar

Mahatma gegen Gandhi

LangenMüller Verlag, München 2009, 329 S.

Interessanter Einblick in die Familienverhältnisse des indischen Nationalhelden Mahatma Gandhi! Mit seinem ältesten Sohn Harilal lebt er in ständigem Streit, den dieser zumeist im Alkohol ertränkt. So kommt es zu völliger Entfremdung zwischen den beiden. Gandhis Sohn zerbricht an diesen Problemen.

Witt, Katarina

So viel Leben

Edel Gemiany GmbH, Hamburg 2015, 176 S.

Zu ihrem 50. Geburtstag hat Katarina Witt dieses Buch herausgegeben - eine Galerie bunter Bilder, dazwischen kurze Schilderungen markanter Stationen ihres Sportlerlebens. Sehr interessant!

Schwokowski, Christian

Überliefertes, Erlebtes und Erkenntnisse

Reflexionen zur Chirurgie an der Universität Leipzig

Leipziger Universitätsverlag GmbH, Leipzig 2015, 365 S.

Der Chirurg Prof. Schwokowski aus Holzhausen war viele Jahre in leitender Funktion an der Leipziger Universität tätig. Mit diesem Buch legt er eine beeindruckende Chronik über die Entwicklung der Chirurgie in Leipzig vor.

Schmidt, Helmut

Steinbrück, Peer

Zug um Zug

Hoffmann und Campe Verlag, Hamburg 2011, 318 S.

Helmut Schmidt und Peer Steinbrück, zwei überzeugte Sozialdemokraten, waren jahrzehntelang eng befreundet. In ausführlichen Gesprächen reden sie über wichtige Themen aus der Politik, der Wirtschaft und was die Menschen aktuell bewegt.

Sehr zu empfehlen!

Reuter, Christoph

Die schwarze Macht

Der „Islamische Staat“ und die Strategen des Terrors

Deutsche Verlags-Anstalt, München 2015, 351 S.

Auf der Grundlage umfangreicher Recherchen beschreibt der SPIEGEL-Korrespondent Christoph Reuter punktgenau Aufstieg und Entwicklung des IS im Irak und in Syrien.

Beklemmend!

Mankell, Henning

Treibsand

Was es heißt, ein Mensch zu sein

Paul Zsolnay Verlag, Wien 2015, 383 S.

Henning Mankell erfährt von seiner Krebserkrankung. Er weiß, dass seine Tage gezählt sind.

Nun schreibt er über Menschen und Ereignisse, die sein Leben geprägt haben. Er macht uns Mut, das Leben zu genießen.

Lindgren, Astrid

Die Menschheit hat den Verstand verloren

Tagebücher 1939 — 1945

Ullstein Buchverlage, Berlin 2015, 573 S.

Die Tagebücher der Autorin weltberühmter Kinderbücher sind ein wichtiges zeitgeschichtliches Dokument.

Es werden Fragen gestellt, die auch nach mehr als 70 Jahren nach dem Zweiten Weltkrieg eine erschreckende Bedeutung haben.





MUTTERTAGS-KONZERT

8. Mai 2016 · 15:30 Uhr

Kaffee & Kuchen Einlass ab 15 Uhr **Eintritt frei!**

Kinder- und Jugendfreizeitzentrum Holzhausen

Es spielen für Sie die **PIFFIGE MUSIKUSSE**, eine Orchesterbesetzung des Jugend- & Blasorchester Leipzig e.V.

Veranstalter: Jugend- & Blasorchester Leipzig e.V., Arthur-Polenz-Str. 12, 04288 Leipzig, Telefon 034297 649600, www.jbo-leipzig.de

Kinder- und Jugendfreizeitzentrum Holzhausen, Columbus Junior e.V., Arthur-Polenz-Str. 12, 04288 Leipzig, www.clubholzhausen.de

Neues aus dem Kinder- und Jugendfreizeitzentrum Holzhausen

Am 18. März 2016 feierten WIR unseren 13. Geburtstag. Viele HolzhausenerInnen sind unserer Einladung gefolgt und feierten mit uns in gemütlicher Runde. Nach einer kurzen Ansprache nutzten wir die Gelegenheit, um all unseren Gästen zu danken. Denn ohne sie, unsere Holzhausener Mitbürger, würde das Kinder- und Jugendfreizeitzentrum heute nicht da stehen, wo es ist. An dieser Stelle nochmals einen großen Dank an alle, die uns in den letzten Jahren unterstützt haben. Als weiteren Programmpunkt stellten wir unseren Gästen zwei Projekte vor, bei denen vor allem die Jugendlichen im Vordergrund standen: Auf eigene Initiative haben sie sich an dem Projekt „Hoch vom Sofa! Chancen nutzen, Teilhabe stärken, Verantwortung wagen“ beworben - eine Aktion der Deutschen Kinder- und Jugendstiftung in Kooperation mit der Liga der freien Wohlfahrtsverbände Sachsen auf der Grundlage des Programms „TeilHABE ist mehr als TeilNAHME“ des Sächsischen Staatsministeriums für Soziales und Verbraucherschutz. Unter dem Projekttitel „Rein in die Power-Chill-Ecke“ werden unsere Jugendlichen einen Teil der Räume in der zweiten Etage des Kinder- und Jugendfreizeit-zentrums umbauen und interaktiv gestalten. Man darf gespannt auf das Ergebnis sein! Unterstützt werden die Jugendlichen dabei von Harry Gloger (Heimatverein Holzhausen e. V.), der ihnen mit Rat und Tat zur Seite stehen wird. Das zweite Projekt „Blue Eyed!!! Gegen Diskriminierung und Rassismus!!!“ stellen wir in der nächsten Ausgabe des Holzhausener vor.



Ein besonderes Geburtstagsgeschenk machte uns Jörg Wolfram (ehem. Ortschaftsratsmitglied): Unter dem Titel „Ich geh stiften“ wird Herr Wolfram von Klanxbüll bis zur Zugspitze wandern und dabei rund 1000 km zurücklegen. Für jeden Kilometer soll eine Spende gesammelt werden. Ist der Kilometer verkauft, kommen wir ins Spiel. Denn das Geschenk ist nicht die Wanderroute, sondern die gespendeten Kilometer. Wir sind einer von drei Vereinen, der durch dieses Projekt finanziell bedacht wird. Wir sind beeindruckt und auch ein wenig stolz, dass Herr Wolfram uns auf diese Art und Weise unterstützt. Wir bedanken uns schon jetzt herzlich bei Herrn Wolfram, seinen Unterstützern und allen Spendern. Unter der Internetseite <http://ich-geh-stiften.de> bzw. im nächsten Holzhausener werden Sie noch mehr über dieses persönliche, schweißtreibende und erfrischende Projekt erfahren. Zu guter Letzt noch ein Hinweis zur nächsten Veranstaltung in unserem Hause: Zusammen mit dem Jugend- & Blasorchester Leipzig e. V. werden wir zum dritten Mal in Folge am Sonntag, dem 8. Mai 2016 das Muttertagskonzert ausrichten. Wir freuen uns über Ihren Besuch! Kinder- & Jugendfreizeitzentrum Holzhausen, Columbus Junior e. V., Arthur-Polenz-Str. 12, 04288 Leipzig, 034297 14767, E-Mail: info@clubholzhausen.de

Anzeigen

Suche EFH, ZFH, Bauernhöfe für vorgemerkte Kunden u. freue mich auf Ihr Angebot. Dem Verkäufer entstehen keine Kosten. Andrea Reuter-Immobilien Tel. 034 296-41 402

Für Sie da in Holzhausen

AKTUELL LOHNSTEUERHILFEVEREIN E.V.

Im Rahmen einer Mitgliedschaft leisten wir für einen sozial gestaffelten Beitrag Hilfe bei:

- **Einkommensteuererklärung** bei Einkünften ausschließlich aus nichtselbstständiger Arbeit
- **Kindergeld**
- **Lohnsteuerermäßigung**
- **Riester-Rente**

Unsere Beratungsstelle befindet sich:
04288 Leipzig-Holzhausen
Kleinpösnaer Str. 3
Öffnungszeiten: Mittwoch 15.00 - 20.00 Uhr
Tel. 03 42 97/14 16 94
www.walter.aktuell-verein.de

www.wittich.de

AMTSBLÄTTER BEILAGEN BROSCHÜREN
PROSPEKTE ZEITUNGEN AMTSBLÄTTER
AMTSBLÄTTER BEILAGEN BROSCHÜREN
PROSPEKTE ZEITUNGEN AMTSBLÄTTER
AMTSBLÄTTER BEILAGEN BROSCHÜREN
PROSPEKTE ZEITUNGEN AMTSBLÄTTER

Fragen zur Werbung?



Ihre Medienberaterin
Ines Fröhlich
berät Sie gern.

(01 71) 4 14 40 32
ines.froehlich@wittich-herzberg.de

U-flyerdruck.de

Der einfache Weg zum Druck

Heimatverein Holzhausen e. V. informiert

Unsere Veranstaltungen im Mai und Juni 2016

Ausstellungseröffnung am Sonntag, dem 08.05.2016

Der Heimatverein eröffnet um 14.00 Uhr die Ausstellung „20 Jahre Heimatverein Holzhausen“, die die erfolgreiche Arbeit seit Gründung des Vereins im Mai 1996 dokumentiert und damit einen ersten Höhepunkt zum 20-jährigen Jubiläum darstellt.

Die Ausstellung ist bis Anfang Juli jeweils sonntags von 14.00 bis 17.00 Uhr sowie während unserer Veranstaltungen geöffnet. Eintritt 1 Euro

Jahreshauptversammlung des Heimatvereins am Mittwoch, dem 18.05.2016

Mit Neuwahl des Vorstandes und der Revisionskommission. Alle Vereinsmitglieder sind herzlich eingeladen. Beginn 19.00 Uhr im Berggut.

Veranstaltungen zum 20-jährigen Bestehen des Heimatvereins-Festwochenende vom 27. bis 29. Mai 2016

Alle Veranstaltungen finden Sie in einem Flyer, der Anfang Mai an alle Haushalte in unserem Ort verteilt wird.

Hier einige Attraktionen aus dem vielseitigen Programm:

Freitag, 27.05.2016

18.00 Uhr Festveranstaltung mit Festansprachen in der Feuerwehr mit den Vereinsmitgliedern und geladenen Gästen.

Ab 18.30 - 24.00 Uhr gemütliches Beisammensein der Vereinsmitglieder, Ehrengäste und den Gästen aus unserer Partnergemeinde March im Berggut.

Von 19.00 bis 24.00 Uhr Tanztee mit dem Orchester Holzhausen und Disco mit DJ Duck im Feuerwehrhaus. Das Orchester Holzhausen feiert mit einem Sektempfang seinen 25. Geburtstag.

Samstag, 28.05.2016

Ab 9.00 - 12.00 Uhr Gruppenstafette der Jugendfeuerwehren Leipzig am Sportplatz Emil-Altner-Weg

Ganztägig Tag der offenen Tür bei der Feuerwehr

Berggutfest von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Im Mittelpunkt des diesjährigen Berggutfestes steht alte Handwerkskunst. Handwerker aus Holzhausen und Umgebung wie Schmied, Zimmermann, Dachdecker, Spengler, Kunstschmied, Töpferin und Goldschmied stellen sich vor und gewähren den Gästen Einblick in ihre Arbeit. Zu sehen ist auch Schaudreschen mit Lanz Bulldog.

Außerdem gibt es auch Verkaufs- und Informationsstände. Der Heimatverein bietet Bücher des Vereins und sowie aus dem Buchantiquariat an.

Weiteres aus dem Programm:

- 14.00 Uhr Begrüßung durch den Heimatverein mit Musik der Leipziger Jungenband
- 14.00 - 18.00 Uhr Besichtigung der Ausstellung „20 Jahre Heimatverein“
- 14.30 Uhr Programm der Kinder der Grundschule Holzhausen
- 15.00 Uhr Auftritt der Akkordeonten der Musikschule Fröhlich
- 15.30 Uhr Auftritt der Seniorentanzgruppe Holzhausen
- 15.30 - 16.30 Uhr Puppentheater im Berggut mit Frau Grögor aus Liebertwolkwitz
- 16.00 Uhr Programm der Kinder der Kita Fuchsbaue
- 16.30 Uhr Formationstanzgruppe der Tanzschule Oliver Thalheim und Tina Spiesbach
- 16.45 Uhr Orchester Holzhausen

Die Kirche präsentiert in der Zuckelhausener Kirche den Markt des Erlesenen. Ab 19.00 Uhr Liederabend am Lagerfeuer an der Kirche Zuckelhausen.

Ab 19.00 - 24.00 Uhr kann wieder in der Feuerwehr getanzt werden mit Woodstock-Livemusik aus den 80er-Jahren. Von 21.30 bis 22.30 Uhr Guggemusik „Überdosis“ Borna e. V.

Für Speisen und Getränke sorgen das Küchenteam des Heimatvereins und die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr.

Sonntag, 29.05.2016

Frühschoppen im Zauchewäldchen von 10.00 bis 14.00 Uhr

- 9.00 Uhr Treffen am Nettomarkt
- 9.30 Uhr Wanderung zum Zauchewäldchen an der „Funkstelle“ in der Kleinpösnaer Straße oder Anfahrt mit dem Lanz Bulldog
- 10.00 Uhr Jagdhornbläser um Tilmann Klein. Feierliche Enthüllung des restaurierten Gedenksteins, den Jäger ihrem Jagdherrn Alphons Hagemann im Oktober 1896 gestiftet haben.
- 11.00 Uhr Zauchelied wird gesungen
- 11.30 Uhr Vorführung des Hundevereins „Hundefreunde Leipzig/Ost“
- 12.30 Uhr Orchester Holzhausen

Die Jäger bieten Wildgulasch und Getränke an.

3. Spieleabend im Berggut, am Samstag, 11.06.2016

Alle Spielefans und solche, die es werden wollen, sind wieder herzlich willkommen zum gemeinsamen Spielen. Wir freuen uns darauf, mit euch eure Lieblingsspiele auszuprobieren, bitte mitbringen. Kleine Snacks und Getränke werden angeboten. Beginn 17.30 Uhr, Eintritt 1 Euro für alle über 16 Jahre.

Radtour in den Stünzer Park am Samstag, 18.06.2016

Treffpunkt 9.30 Uhr am Berggut am Zuckelhausener Ring 17.

Fahrt zum Stünzer Park, der bereits 1897 angelegt wurde, weil im Leipziger Osten Grünflächen fehlten. Jörg Wicke informiert über Geschichte und Entwicklung des Parkes und Torsten Günzel macht auf Besonderheiten in Flora und Fauna aufmerksam.

Gegen 13.00 Uhr werden wir wieder am Berggut eintreffen, wo Bratwurst vom Grill und Getränke die Teilnehmer einladen, sich nach der „anstrengenden Radtour“ zu stärken.

Wer teilnehmen möchte, bitte bis Ende Mai bei A. Hanf (Tel. 034297 89062) melden. Die Veranstaltungen des Heimatvereins werden durch das Kulturrat der Stadt Leipzig gefördert. Sie beginnen, wenn nicht anders vermerkt, um 19.00 Uhr im Berggut am Zuckelhausener Ring 17. Änderungen und Ergänzungen sind möglich, bitte beachten Sie deshalb auch unsere Aushänge an den Informationstafeln im Ort, Informationen in der LVZ und im Internet unter www.berggut.de.

Veranstaltungsrückblick

Der Heimatverein hatte im März zu einem **Vortrag der Polizei „Ungebetene Gäste - Sicherheit für die eigenen Wänden“** eingeladen. Zurzeit ein ganz aktuelles Thema für Wohnungs- sowie Eigenheimbesitzer und dementsprechend voll war auch unser Veranstaltungsraum im Berggut.

Kriminalhauptkommissar Matthias Bradtke, vom Fachbereich Prävention/Polizeiliche Beratungsstelle der Polizeidirektion Leipzig, zeigte an Hand von Grafiken und Bildern wie extrem die Zahl der Wohnungseinbrüche in den letzten Jahren angestiegen ist und wie die Einbrecher vorgehen. Ausgehend von diesen Tatsachen machte Herr Bradtke deutlich, wie notwendig es ist, dass alle mehr tun für die Sicherheit in den eigenen Wänden. Er zeigte auf welche Möglichkeiten es gibt für den Einbruchschutz.

- Zum einen sind einfache Lösungen angebracht wie: Türen auch tagsüber verschließen, beim Verlassen der Wohnung Fenster schließen, nicht gekippt lassen, Installation spezieller Lichtquellen und Bewegungsmelder, günstig Rolläden an Fenstern. Wichtig für die Prävention auch wachsame Nachbarn.

Zum anderen technische Aufrüstung d. h. Einbau von geeigneter Sicherheitstechnik, kann teuer werden. Beratung der Polizei in Anspruch nehmen und wenn möglich Fördergelder beantragen.



Viele Vereinsmitglieder beteiligten sich am **Frühjahrsputz im und am Berggut** und es wurde jede Menge geschafft. Im Berggut wurde überall geputzt und alles strahlte im neuen Glanz.

Auch die Außenanlagen wurden gepflegt und vor dem Haus sogar Stiefmütterchen gepflanzt, die uns das Gartencenter Wolf gespendet hat, vielen Dank dafür. Auch allen Vereinsmitgliedern, die sich am Subbotnik beteiligt haben, ein großes Dankeschön.



Bedanken möchte sich der Heimatverein auch bei Olaf Noffke vom Fotoclub Berggut, der unser Spendenhaus originalgetreu angemalt hat. Es steht jetzt wieder im Eingangsbereich des Bergguts und erwartet viele Spender.



Am letzten Sonntag im April hatte der Heimatverein zu einem **Kabarettnachmittag mit Kaffeetrinken eingeladen. Zu Gast bei uns im Berggut waren bereits zum 3. Mal die Kabarettisten Sabine Kühne-Londa und Bernd Herold von der Leipziger „Funzel“**, die uns diesmal unter dem Motto „Fernsehen“ viel Amüsantes in ihrem Programm gebracht haben, das meiste davon aber mit kritischem Hintergrund. Das hat den Gästen besonders gut gefallen und sie belohnten die beiden „Funzelianer“ mit viel Beifall. Gefallen hat den Gästen auch, dass die beiden Künstler nach der Vorstellung noch im Berggut geblieben sind und wir gemeinsam noch eine unterhaltsame Stunde bei einem „Gläschen Sekt“ verbracht haben.

Bilder dazu können wir aufgrund der Kürze der Zeit aber erst im nächsten Holzhausener bringen. Wer aber nicht so lange warten will, dem empfehlen wir unsere Internetseite www.berggut.de.

A. Hanf

Tischtennis in Holzhausen

Regionalligateam schafft mit 9 : 5-Heimsieg den sicheren Klassenerhalt



Um aus eigener Kraft den Klassenerhalt in der Regionalliga zu schaffen, musste ein Sieg her beim letzten Heimspiel. Die Gastmannschaft, der TB/ASV Regenstau, immerhin Tabellenvierter, kam mit zwei Ersatzspielern nach Holzhausen. Nun hieß es, die Gunst der Stunde zu nutzen. Die Doppel liefen mit 1 : 2 allerdings suboptimal. Doch im Verlaufe des Spiels hellten sich die Mienen der reichlich angereisten Zuschauer mehr und mehr auf. Nicht zuletzt, weil das obere Paarkreuz mit Hendrik Fuß und Gregor Meinel drei ihrer vier Einzel gewann und das gegen sehr starke Gegner. So hieß es am Ende 9 : 5 und die Erleichterung war allen - den Spielern und dem Publikum - anzumerken. Egal, was die Konkurrenz noch anstellt, der TTC bleibt in der Regionalliga und wird dann hoffentlich auch in der kommenden Saison in selbiger aufschlagen. Das obligatorische Siegerfoto gab es am Ende auch - für die Homepage und für die Vereinschronik. Wenn wir von unserer Vereinschronik reden, dann sprechen wir vor allem von Fred Röwer (s. Foto), einem unserer Vereinsgründer. Der fast 85-Jährige hat über viele Jahrzehnte jeden verfügbaren „Schnipsel“ über den Verein gesammelt und in mittlerweile 14 Ordnern akkurat und liebevoll archiviert.

Ab und zu werden diese Chroniken herausgeholt und sorgen zu Vereinsfeiern für Staunen und nicht selten Gelächter darüber, wie die anderen (oder man selbst) vor vielen Jahren ausgesehen hat. Dieser Schatz wird ab sofort von Manuela Streckel, selbst seit rund 25 Jahren Vereinsmitglied, weitergeführt. Lieber Fred, wir danken dir für deine viele Mühe und hoffen, dir und deiner lieben Frau schmecken die kleinen Leckereien. Die beiden Mannschaften in der 2. Bezirksliga könnten in der Tabelle unterschiedlicher nicht platziert sein. In der Staffel 1 ist die vierte Herrenmannschaft mit nur 2 Minuspunkten klar auf Aufstiegskurs und als Staffelsieger nicht mehr zu verdrängen. Ganz vom unteren Ende der Tabelle in der Staffel 2 grüßt indes die fünfte Herrenmannschaft. Der Abstieg ist hier nicht mehr zu vermeiden. Das gilt auch für das Landesligateam. Nach dem umjubelten Aufstieg hat es für die dritte Herrenmannschaft nicht gereicht, die Liga zu halten und so geht es wieder zurück in die 1. Bezirksliga. In der nächsten Saison wird hoffentlich ein neuer Anlauf genommen. In der ersten Stadtliga wird die siebte Herrenmannschaft in der kommenden Saison aufschlagen. In der Besetzung Lutz Schultze, Dirk Dittmann, Matthias Gerth und Ronny Zschelletschky ging das Team in der 2. Stadtliga lediglich einmal als Verlierer vom Tisch und konnte alle anderen Partien siegreich gestalten. Eine starke Leistung. Unsere Schülermannschaft ließ auch im letzten Saisonspiel nichts mehr anbrennen und gewann gegen Einheit Lindenthal klar mit 10 : 2. Damit steht in der 1. Stadtliga der Schüler am Ende eine der jüngsten Mannschaften ganz oben. Die Jungen und Mädchen des Holzhäuser Teams konnten ihr gestiegenes Leistungsvermögen im Laufe der Saison unter Beweis stellen und wir hoffen, dass die Mannschaft in der kommenden Saison auch in einer höheren Klasse bestehen kann. In unserer Bambini-Gruppe tummeln sich mittlerweile 7 Jungen und Mädchen im Alter von 4 bis 6 Jahren und schnuppern, ob ihnen das Tischtennis spielen Spaß machen könnte. Dazu in der nächsten Ausgabe mehr.

U. M.

www.ttc-holzhausen.de

Tag der offenen Tür in der Katzenresidenz Mölkau



Am 28. Mai 2016, ab 14.00 Uhr freuen wir uns auf viele Besucher zum Tag der offenen Tür in unserer Katzenresidenz Mölkau. Gleichzeitig möchten wir uns bei allen Tierfreunden für die liebevollen Spenden

bedanken, es hilft uns sehr bei unserer ehrenamtlichen Tätigkeit zum Wohle unserer Miezzen. Es sind vorwiegend alte und auch kranke Straßenkatten, die bei uns liebevoll umsorgt werden und in ihrer Wohngemeinschaft gut aufgehoben sind.

Wir berichten gern bei Kaffee und Kuchen von unserer nicht immer leichten Aufgabe und freuen uns auf ganz viele Besucher!

Katzenresidenz Mölkau
Gutberletstraße 15 b
04316 Leipzig-Mölkau
Buslinie 72
Haltestelle Hasenheide

Sie können uns auch gern an den Wochenenden besuchen, bei vorheriger telefonischer Absprache.

Telefon: 01786351011

Ihre Christine Pagel



Gottesdienste im Mai 2016

Wenn nicht anders vermerkt, feiert Pfarrerin Thiel die Gottesdienste mit der Gemeinde

05.05., Himmelfahrt des Herrn

10.00 Uhr **Holzhausen
Zuckelhausen**
Gottesdienst auf dem Colmberg, mit Posaunen
Bei Regen: Kirche Liebertwolkwitz

08.05., Exaudi

9.15 Uhr **Holzhausen**
Gottesdienst
mit Vorstellung der Konfirmandinnen und Konfirmanden
Frauen der Bibel: Hanna - Gebet & Leben
(1 Sam 1 - 2, 11)

17.00 Uhr **Zuckelhausen**
Kirche und Lied: Matthias Hübner

15.05., Pfingstfest

10.00 Uhr **Zuckelhausen**
Konfirmationsgottesdienst mit Abendmahl

16.05., Pfingstmontag

10.00 Uhr **Holzhausen
Zuckelhausen**
Gottesdienst in der Kirche Probstheida

22.05., Trinitatis

10.45 Uhr **Holzhausen**
Gottesdienst mit Kirchenchor zur Jubelkonfirmation,
mit Kindergottesdienst

28.05.

15.00 - **Zuckelhausen**
21.00 Uhr Gemeindefest in und um die Kirche Zuckelhausen

29.06., 1. Sonntag nach Trinitatis

10.0 Uhr **Holzhausen
Zuckelhausen**
Abschlussgottesdienst des Leipziger Katholikentages
auf dem Augustusplatz

Kirche & Lied



**Matthias Hübner | 08.05.16 |
17:00 | Leipzig - Holzhausen |
Kirche Zuckelhausen Cello-
Virtuose spielt zwischen den
musikalischen Welten**

Orchestral und verträumt: Mit Cello, E-Cello, Loopstation, Effektgerät und Gesang vereint der Grenzgängercellist Matthias Hübner Eigenkompositionen mit eigener Lyrik zu einer Mischung aus liedhafter Minisymphonik und meditativen Rock – „Verträumte Klangflächen von epischer Breite“

(Gifhorner Rundschau), „zwischen tiefer Melancholie und explosiver Euphorie“ (Bremer Tageszeitung).

www.matthiashuebner-musik.de

Bastian Bandt | 5. Juni 2016 | 17.00 Uhr | Kirche Zuckelhausen



„... er kann mit seiner Stimme durchaus spontan für Gänsehaut sorgen und zugleich mit seiner Gitarre einen guten Groove liefern, der unweigerlich mitwippen lässt.“

Vor allem aber kann er Lieder machen, in denen Textzeilen stecken, die Zärtlichkeit und Wut vereinen, die Melancholie zu Mut machen. Lieder, die dabei auch offen genug sind, um eigene Gedanken und Gefühle an sie zu knüpfen. “

(Niels Ott auf www.zwei.drni.de)

Einlass 16.30 Uhr

KIRCHE & LIED ist eine Veranstaltungsreihe der Ev.-Luth. Kirchgemeinde Holzhausen in regelmäßiger Kooperation mit dem Leipziger Liedertour e. V. Bereits eine halbe Stunde vor Veranstaltungsbeginn haben Sie Gelegenheit die schöne Kirche Zuckelhausen und ihre wechselnden Ausstellungen zu besichtigen und auf sich wirken zu lassen, ein kleines Imbissangebot zu nutzen, sich über das Gemeindeleben in Holzhausen zu informieren. Die Veranstaltung soll Kirche, Kunst und Gesellschaft miteinander verbinden. Vor Beginn des Konzertes sind Sie deshalb eingeladen, zu einem kurzen geistlichen Impuls zu aktuellen Themen innewohnen.

Im Anschluss an „Kirche & Lied“ haben Sie Gelegenheit in loser Runde mit den KünstlerInnen und den Veranstaltern ins Gespräch zu kommen. Die Kirche Zuckelhausen ist mit der Buslinie 74 (Richtung Holzhausen) erreichbar, Haltepunkt: Zuckelhausen. Eintritt frei | Spende erbeten!

www.liedertour.de www.kirchgemeinde-holzhausen.de

Der Holzhausener

Mitteilungsblatt der Ortschaft Holzhausen

Herausgeber, Verlag und Druck:

Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10,
Tel.: (03535) 489-0

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.

Redaktion: Ines-Doreen Grauwinkel, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10,
Tel.: (03535) 489-128, E-Mail: fz@wittich-herzberg.de

Ortsvorsteher: Hans-Jürgen Raque, Stötteritzer Landstraße 31, 04288 Leipzig

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Beilagen:

Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10,
vertreten durch den Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan, www.wittich.de/agb/herzberg

Titelfotogalerie: © Uwe Letzel

Der „Holzhausener“ wird kostenlos an alle Haushalte verteilt. Einzelnummern sind gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z. z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur der Ersatz des Betrages für ein Einzelnummern gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.



Am Jubiläumswochenende 27. - 29. Mai feiert auch die Kirchgemeinde Holzhausen

**Samstag | 28. Mai | 100 Jahre Pfarrei
Holzhausen-Zuckelhausen.**

Wir freuen uns, als Ev.-Luth. Kirchgemeinde im Reigen der Jubilare mitzufeiern: 115 Jahre Feuerwehr Holzhausen, 100 Jahre Pfarrei Holzhausen-Zuckelhausen, 25 Jahre Orchester Holzhausen, 20 Jahre Heimatverein Holzhausen.



Zu unserem

Gemeindefest auf dem Kirchhof und in der Kirche Zuckelhausen

sind Sie herzlich eingeladen! Neben einem ruhigen Rückzugsort, schattigen Plätzen, sonnigen Gemütern und freundlichen Begegnungen erwartet Sie folgendes Programm:

14.30 Uhr: Festandacht in der Kirche

ab

15.00 Uhr: Kaffee und Kuchen unterm Bambuszelt, Kinderprogramm, buntes Treiben und Kreatives zum Mitmachen (Kirchhof), Informationen aus den Kreisen und dem Kirchenvorstand der Gemeinde, Ausstellung 100 Jahre eigenständige Pfarrei (Kirche).

14.45 Uhr: Rundgang durch Zuckelhausen (Treffpunkt: Berggut), anschließend

gegen

15.15 Uhr: Kirchenführung und Orgeldemonstration

16.00 Uhr: Jukebox' mit dem Pop- und Gospelchor Holzhausen (Bambuszelt)

16.30 Uhr: Rundgang durch Zuckelhausen (Treffpunkt: Berggut), anschließend

gegen

17.00 Uhr: Kirchenführung und Orgeldemonstration

**17.30 Uhr: 100 Jahre Pfarrei Holzhausen-Zuckelhausen: Gespräch und Rundgang durch die Ausstellung
Abend-Festmahl - Mitbring-Buffer unterm Bambuszelt:**

„Lieber Freund, komm zu Tisch, hier ist Platz noch für dich. Was du geben kannst, leg' in die Runde. [...] | Auf die Freundschaft den Toast! Suchst du Rat, suchst du Trost, dann wird sich wohl für dich jemand finden. [...] | Einer sagt ein Gedicht, einer spendet ein Licht, der entlockt ein paar Worte dem Stummen. Dieser suchte und fand, jener reicht seine Hand. [...] | So muss ein Festmahl sein. Jeder bringt etwas ein. Jeder nimmt etwas mit. Ein Törtchen, ein Wörtchen, ein Lied.“ (Gerhard Schöne) (Für Schmackhaftes vom Grill ist gesorgt!)

19.30 Uhr: Erotisches zur Nacht - Orgel & Text,
(biblische) Liebesgeschichten in der Kirche.

gegen

20.30 Uhr: Lieder am Lagerfeuer mit 'Hofmanns Veranda'

Anschließend bleiben Kirche und Kirchhof geöffnet und das Lagerfeuer brennen.

Am Feuer gibt es Zeit und Gelegenheit zum plaudern, beisammen hocken und singen. In der spärlich beleuchteten Kirche ist Raum für Stille zur Andacht aber auch zum Ausruhen.

Programmänderungen und Überraschungen sind weder ausgeschlossen noch rein zufällig.

Deshalb: Beachten Sie bitte auch unsere Aushänge & Informationen unter www.kirchgemeinde-holzhausen.de!

Anzeigen



BAUEN, WOHNEN & RENOVIEREN



TIPPS FÜR IHR ZUHAUSE

HS Fenster & Türen GmbH

Kunststofffenster & Türen
aus eigener Fertigung
Montage - Service - Reparaturen



Fachbetrieb

- Fenster
- Rollläden
- Haustüren
- Insektenschutz



Anruf genügt, wir beraten!

Christian-Grunert-Straße 2
04288 Leipzig-Holzhausen

Tel. 03 42 97 / 4 09 27
Fax 03 42 97 / 4 09 28

Schlaue Steckdose

Steckdosenleisten mit Master-Slave-Funktion sind besonders für Computer und die dazu gehörenden Peripheriegeräte geeignet. Wird der Computer ausgeschaltet, schaltet die Steckdose automatisch auch alle weiteren eingesteckten Geräte wie Monitor, Drucker, Boxen etc. aus.

- Anzeige -

TIPPS



Elektro-Wagner

Inh. Jens Wagner
Elektrotechnikermeister u. Betriebswirt (HWK)



- Elektrische Licht- und Kraftanlagen
- Wärmepumpen
- Revision • E-Check
- Datennetze



Stötteritzer Landstr. 42 · 04288 Leipzig-Holzhausen
Tel. 03 42 97 - 4 24 53 · Fax 03 42 97 - 91 95 01
Funk 01 72 - 3 59 13 02 · www.elektroinstallation-wagner.de
24-Std.-Notdienst 0172-3737324

Wir beraten Sie gern!



Hilfe in schweren Stunden

- Anzeige -

Pflanzen und Pflanzmotive auf Gräbern

Bei Grabbeepflanzung im christlich geprägten Deutschland ist es seit Generationen üblich, die Gräber der Verstorbenen mit Blumen und Pflanzen zu schmücken. Vielen dieser Pflanzen wird ein über Jahrhunderte gewachsener Symbolwert zugeschrieben. Mit Symbolpflanzen zeigen Menschen die Verbundenheit mit den Verstorbenen und halten die Erinnerung lebendig. Mit ihnen lässt sich ein aussagekräftiger, individuell gestalteter „letzter Garten“ schaffen.

Woran Angehörige denken sollten

- Anzeige -

Der Verlust eines geliebten Menschen ist stets ein schmerzlicher Einschnitt. Den Meisten dürfte es schwerfallen, in der akuten Trauer an bürokratische Dinge zu denken. Dennoch sind Behördengänge zu erledigen, persönliche Papiere des Verstorbenen zusammenzutragen sowie Banken und Institutionen zu informieren. Eine Checkliste auf der Website www.sterbegeld.de unter der Rubrik „Ratgeber“ unterstützt die Hinterbliebenen dabei, nichts Wichtiges zu versäumen. (djd/pt)



Steinmetzbetrieb Christine Stoll

Meisterin des Steinmetz- und
Steinbildhauerhandwerks

Das Grabmal Bleibendes Zeichen Ihrer Liebe Natursteinverarbeitung für Friedhof, Haus und Garten

Albrechtshainer Straße 3a · 04299 Leipzig · Tel.: (03 41) 8 62 21 84
Fax: (03 41) 8 63 27 67 · Öffnungszeiten: täglich 9.00 - 17.00 Uhr

Zweigstelle: Eilenburger Str. 58 · 04425 Taucha · Tel.: (03 42 98) 48 13 62
Öffnungszeiten: Mittwoch 9.00 - 17.00 Uhr · Funk: 01 73 / 5 67 20 86

*Wichtig ist nur,
eine wirkliche Wahl
gehabt zu haben ...*


DUNKER
BESTATTUNGEN
TRAUERVORSORGE

Mölkau
Engelsdorfer Straße 35

**Holzhausen-
Probstheida-Meusdorf**
Prager Straße 279

www.bestattungen-dunker.de
Tel. 0341 - 6524650
 Wir nehmen uns Zeit. Jederzeit.




GUNTER SACK
 Bestattungen

**Wenn der Mensch
den Menschen
braucht.**

Tag & Nacht
Tel. (0341) 8 63 32 11
www.bestattungen-sack.de

Zertifiziertes QM System
nach ISO 9001:2008
LGAC InterCert
Ein Unternehmen des TÜV Rheinland




**ANGELIKA
BAUER**
 BESTATTUNGSHAUS

Tag & Nacht

Tel. 03 42 97 / 98 86 02
 Fax 03 42 97 / 77 86 99
 Funk 01 73 / 7 46 05 01

Alle Wege in einer Hand

Teichmannstraße 15
 04288 Leipzig-Liebertwolkwitz
a.bauer-bestattungen@web.de


**BESTATTUNGSHAUS
hänsel**
Inh. Thomas Hänsel - Fachgeprüfter Bestatter

Leipzig - Kohlgartenweg 2 - Tel. 0341/2612383

Leipzig - Zwickauer Str. 67a - Tel. 0341/8607770

Leipzig - Auguste Schulze Str. 2a - Tel. 034297/40399

Taucha - Rudolf Winkelmann Str. 5 - Tel. 034298/68376

Ständige Bereitschaft Tag & Nacht
www.BestattungsbauHaensel.de



Hilfe in schweren Stunden

- Anzeige -

Vorsorge treffen für das Ende des Lebens

Seit etwa 25 Jahren gibt es in Deutschland die Hospizbewegung, Palliativstationen für Sterbenskranke findet man mittlerweile flächendeckend im gesamten Bundesgebiet. Viele Initiativen setzen sich heute dafür ein, dass Menschen unter würdigen Bedingungen sterben können. Das Hauptanliegen von Palliativbetreuern etwa ist die ganzheitliche Betrachtung des Menschen, dessen Leben zu Ende geht. Und zur Würde gehört nicht zuletzt, dass Ärzte und Angehörige seine Wünsche respektieren müssen. Beim Thema Patienten-Autonomie gibt es aber noch immer große Unsicherheiten. Ein weit verbreiteter Irrglaube ist, dass die Angehörigen bei einer schweren Erkrankung automatisch handlungsbevollmächtigt sind. Wolfgang Putz, Rechtsanwalt aus München, korrigiert diese Meinung: „Wer über 18 Jahre alt ist, hat nach deutschem Recht keinen rechtlichen Vertreter mehr. Er sollte also mit einer Vorsorgevollmacht einen Vertreter bestimmen und diesem mit einer Patientenverfügung Vorgaben für Behandlungsentscheidungen bei schwerster Krankheit geben.“ Diese bevollmächtigte Person müsse dann, so Wolfgang Putz, mit den Ärzten Entscheidungen über die Behandlung unter strikter Beachtung des Willens des Patienten treffen. Hält sich der Arzt nicht daran, kann der Bevollmächtigte des Patienten Strafanzeige wegen fahrlässiger Körperverletzung stellen.

(djd/pt)

BESTATTUNGSHAUS FRANZKOWIAK

Fachgeprüfter Bestatter · Bestattungsvorsorge



Liebertwolkwitz
Muldenstraße 45, 04288 Leipzig
Tag und Nacht 034 297 / 13 811

Am Südfriedhof
Prager Straße 210, 04299 Leipzig
Tag und Nacht 03 41 / 23 05 822

www.bestattungshaus-franzkowiak.de



Wir nehmen Abschied



Danksagung

Tief bewegt durfte ich in der Stunde des Abschiedes erfahren, wie viel Liebe und Wertschätzung meinem lieben Mann

Lothar Linke

entgegengebracht wurde.

Herzlichen Dank für die aufrichtige Anteilnahme an Wort, Schrift, Blumen und Geldzuwendungen.

Ein weiteres Dankeschön gilt dem Pflegeteam DRK Holzhausen, dem Brückenteam und dem Bestattungshaus Sack.

In stiller Trauer Käte Linke

Holzhausen im April 2016

Ihr fachgeprüftes Bestattungshaus

müller

Bestattungen

Leipzig

Tag und Nacht
Tel. 03 41 - 8 63 86 64

Probstheida

04289 Leipzig-Franzosenallee 6e
EKZ „Sonnenpark“

www.bestattungsmueller.de



© Pixelio/
Michael Krellowetz





BAUEN, WOHNEN & RENOVIEREN

TIPPS FÜR IHR ZUHAUSE

GSL Zäune & Tore jeder Art
Zaunzubehör, Briefkästen, Hoftore, Torantriebe

www.GSL-Zaunbau.de
Email: lochspaten@t-online.de
Tel.: 034202/56940 · Fax: 034202/300107
04509 Delitzsch · Benndorfer Landstr. 2

Verkauf & Service

Von Beginn an ein guter Partner

- Anzeige -

Der Kauf einer Immobilie ist ein großer Schritt. Nicht erst bei einer Kreditvergabe, sondern bereits während der Suche nach einem bebauten oder auch unbebauten Grundstück sind Banken und Sparkassen als qualifizierte Immobilienmakler ein kompetenter Partner in allen Fragen rund um den Kauf von Immobilien wie Einfamilienhäuser, Mehrfamilienhäuser, Eigentumswohnungen, Grundstücken und Gewerbeimmobilien.

Der Service der meisten Kreditinstitute ist sehr umfangreich. Die umfangreichen Dienstleistungen erstrecken sich von der Immobiliensuche über die Vermittlung bis hin zur Baufinanzierung. Im Einzelnen bieten die Kreditinstitute häufig:

- Großes Angebot an geprüften Immobilien in der Region
- Häufig kostenlose Vormerkung in der Immobiliendatei
- frühzeitige Information über neue Immobilienangebote und Bauvorhaben
- persönliche Begleitung vom ersten Besichtigungstermin
- bis zur Vertragsunterzeichnung beim Notar
- Erledigung sämtlicher Formalitäten
- gute Kontakte zu Bauträgern, Architekten, Energieberatern, Notaren und Behörden, die bei Bedarf zur Seite stehen
- Information zu staatlichen Fördermitteln (z. B. KfW-Programme) maßgeschneiderte Baufinanzierung



Foto: Deutscher Sparkassenverlag

MALERMEISTER HOFMANN

04288 Leipzig-Holzhausen
Liebertwolkwitzer Straße 77
04288 Leipzig-Holzhausen
Franz-Schubert-Weg 12

- Maler- und Tapezierarbeiten
- Wärmedämmung
- Fassadenanstriche
- Fußbodenverlegearbeiten
- Klein- und Kleinstauftragsdienst

Tel. 03 42 97 / 8 69 31
Fax 03 42 97 / 4 34 58

Schlüsselloch Klaus & Wagner GbR

- Sicherheitsfachgeschäft
- Lieferung und Montage von Schließtechnik
- Schlüssellochfertigung
- Türöffnungsnotdienst



04299 Leipzig/Stötteritz
Breslauer Straße 48
ehemals Wasserturmstraße
☎ (03 41) 8 62 17 56
Fax (03 41) 8 61 72 26

**Wir beraten
Sie gern!**



Innovative Lösungen
für Heizung und Bad

**24 Stunden
Notfall-Bereitschaft
für Vertragskunden**

**ÖL KNAPP,
GELD KNAPP -
MACH WAS!**

AUERBACH

Gesellschaft für innovative Lösungen
für Heizung und Bad mbH

Karsten Auerbach
staatl. geprüfter Techniker
Sommerfelder Straße 79
04316 Leipzig
Telefon: (03 41) 6 51 01 62
Telefax: (03 41) 6 51 01 63

www.waerpumpen-leipzig.de

www.stiebel-eltron.de

www.klempner-heizung-leipzig.de



Meister **Olaf Knaak** Innungsbetrieb

- Sanitär- und Heizungsinstallation
- Solaranlagen
- Wärmepumpen
- Holz- und Pelletheizungen
- Erstellen von Gutachten
- Wartungen

Hauptstraße 16
04288 Leipzig
Tel.: 034297.77415
Fax: 03212.1026985
Mobil: 0171.8908551

kontakt@klempner-heizung-leipzig.de



- Anzeige -

Von der Planung bis zur Fertigstellung

Was ist gestalterisch und technisch machbar, was sinnvoll und wieviel kostet es? Wenn es um die planerische Umsetzung bei der Errichtung eines Neubaus geht, werden die fachlichen Kompetenzen eines Architekten benötigt. Er begleitet maßgeblich das Bauvorhaben von Beginn an bis zu seiner Fertigstellung. Der Architekt plant, organisiert und überwacht das komplette Bauvorhaben und vertritt den Bauherren gegenüber Behörden und den am Bau beteiligten Firmen.

Die Ausbildung zum Architekten erfolgt in Deutschland an Hochschulen im Rahmen eines Architekturstudiums. Ergänzend ist auch der zweite Bildungsweg über ein oder mehrere Handwerke und Praxis zum Beispiel in einem Architekturbüro möglich. Die Architektenkammer entscheidet, wer sich Architekt nennen darf, wer vorlagenberechtigt ist und damit z.B. Bauanträge einreichen darf.



Foto: Wengert_pixelio.de

Rainer Petri

Elektroinstallateurmeister & Elektromechanikermeister

Stötteritzer Landstr. 59 · 04288 Leipzig-Holzhausen
Tel. 03 42 97/4 22 09 · Fax 03 42 97/1 48 04

- * Elektroinstallation aller Art
- * Verkauf und Service von Haushaltsgeräten aller Typen
- * Wäschemangeln



**25
JAHRE**

**POSCHMANN
IMMOBILIEN**

Ihr Partner für die erfolgreiche Vermittlung von:

**Einfamilienhäusern
Mehrfamilienhäusern**

**Baugrundstücken
Eigentumswohnungen**

Gohliser Str. 11, 04105 Leipzig
Tel.: 03 41-60 20 830, www.poschmann-immobilien.com

Leipziger Fenster und Sonnenschutzanlagen GmbH

Alte Tauchaer Str. 60 | 04288 Leipzig-Liebertwolkwitz
FON 03 42 97.4 26 18 | Fax 03 42 97.1 59 14
mobil: 0173 . 3 80 91 80
www.LFS-gmbh.de | LFSgmbh@aol.com

Alles im Lot!

Sonnenschutz · Fenster · Türen · Rollläden · RollTore · Sektionaltore

**Info-Telefon:
0341 986 5656**

Sie wollen Ihr Haus verkaufen?
Ihr Schmuckstück ist bei uns in guten Händen.

info@lbs-immo-leipzig.de

K L Ä R A N L A G E N V O N

aqua nostra
Gersdorf 23
09661 Striegistal
Tel. 03 43 22/4 04 23
Fax 03 43 22/4 07 47
www.aqua-nostra.de

MIT ZULASSUNG
N: Z-55.4-309
C: Z-55.4-310
N+H: Z-55.4-311
vom Deutschen Institut
für Bautechnik

**AQUA
NOSTRA**

konkurrenzlos weil stromlos

MAßSCHNEIDEREI FÜR DAMEN UND HERREN



Gabriele Gebler
– Schneidermeisterin –

Stötteritzer Landstraße 47
04288 Leipzig-Holzhausen
Tel. (03 42 97) 14 27 59

- Maßanfertigungen von Anzügen, Kostümen und Mänteln
- Änderungen und Reparaturen
- hochwertige Stoffauswahl

Öffnungszeiten:
Di. u. Do. 9.00 – 18.00 Uhr
und nach Vereinbarung

**Wir entwerfen und schneiden
Ihre Wunschgarderobe –
preiswert und individuell.**

DIE GÄRTNEREI AM FRIEDHOF *Ogrissek* Seit 1894 in Holzhausen



Sagen Sie Danke!

8. Mai Muttertag

Wir haben für Sie geöffnet!

7. Mai Sa, 8.00 - 16.00 Uhr

8. Mai So, 8.00 - 13.00 Uhr

Stötteritzer Landstr. 2 · 04288 Leipzig-Holzhausen
Tel. 034297-42407 · www.gaertnerei-ogrissek.de

- trotz Baustelle geöffnet -

Die nächste
Ausgabe erscheint am:
Freitag, 3. Juni 2016

Annahmeschluss für redaktionelle
Beiträge und Anzeigen:
Mittwoch, der 25. Mai 2016



Holzhausener Straße 8 · 04288 Leipzig
Tel.: 034297/143940 · Fax 034297/143891
Mobil: 0175/5613297
info@fenster-stengel.de · www.fenster-stengel.de

STENGEL FENSTER & TÜREN GmbH Meisterbetrieb

Unsere Leistungsangebote:

Fenster	Wintergärten	Verglasungen
Türen	Vordächer	Innentüren
Rollläden/Rolltore	Markisen	Sicherheitsnchrüstungen
Raffstoreanlagen	Insektenschutz	Reparaturen/Wartungen

*Lassen Sie die Sonne ins Haus und die Insekten draußen, mit Insekten-
schutz für Ihre Fenster und Türen. Wir beraten Sie gern - und haben für
alles eine passende Lösung! Mit sonnigen Grüßen Antje Stengel und Team*

Sanitär- und Heizungsbau Marcel Schönherr

Sanitärinstallation Heizungsmontage
Lüftungsinstallation Erneuerbare Energien

Kompetenter Service für Ihr Heim und Gewerbe.

Mobil: 0173 / 5 67 52 69

Tel. 0342 97 / 98 66 71

www.msh-leipzig.de

info@msh-leipzig.de · Fax 034297/986672
Hauptstraße 27 · 04288 Leipzig



SIE MÖCHTEN EINE IMMOBILIE VERKAUFEN ?

Wir erzielen den besten Preis für Sie!

☎ 0341 - 12 466 200 · WWW.KOWO-IMMOBILIEN.DE

Handwerk + Dienstleistung regional

BRANCHE [direkt]
Schönes Heim

Jetzt als eBook online lesen
www.wittich-herzberg.de



ELKE

ZILS

Elektroinstallation • Licht und Kraft
Meisterbetrieb der Elektro-Innung

Kärnerstraße 1b · 04288 Leipzig/Holzhausen
Tel. (03 42 97) 4 80 64 · Fax (03 42 97) 1 21 58 · Funk (01 63) 7 23 90 07
Notdienst: (01 60) 94 91 98 30
www.zils.de · e-mail: info@zils.de

Ihr Vorteil: Qualität und Termintreue

- Elektroinstallation aller Art
- Antennenbau / SAT-Technik
- Blitzschutzanlagen
- Elektroheizungen • E-Check
- Wärmepumpen
- Photovoltaik - Planung - Errichtung
- Wartung von Klein- bis Großanlagen
- Daten-Kommunikationstechnik

